

Dziennik Urzędowy

Unii Europejskiej

C 88



Wydanie polskie

Informacje i zawiadomienia

Tom 55

24 marca 2012

Powiadomienie nr

Spis treści

Strona

II Komunikaty

KOMUNIKATY INSTYTUCJI, ORGANÓW I JEDNOSTEK ORGANIZACYJNYCH UNII EUROPEJSKIEJ

Komisja Europejska

2012/C 88/01	Zatwierdzenie pomocy państwa zgodnie z art. 107 i 108 TFUE – Sprawy, w których Komisja nie wnosi zastrzeżeń ⁽¹⁾	1
2012/C 88/02	Brak sprzeciwu wobec zgłoszonej koncentracji (Sprawa COMP/M.6452 – Nomura/HLV/DLP/DLA/DLL) ⁽¹⁾	3
2012/C 88/03	Zatwierdzenie pomocy państwa zgodnie z art. 107 i 108 TFUE – Sprawy, w których Komisja nie wnosi zastrzeżeń ⁽²⁾	4

IV Informacje

INFORMACJE INSTYTUCJI, ORGANÓW I JEDNOSTEK ORGANIZACYJNYCH UNII EUROPEJSKIEJ

Rada

2012/C 88/04	Ogłoszenie skierowane do osób, do których zastosowanie mają środki przewidziane w decyzji Rady 2011/235/WPZiB zmienionej decyzją 2012/168/WPZiB oraz w rozporządzeniu Rady (UE) nr 359/2011 zmienionym rozporządzeniem (UE) nr 264/2012 dotyczącym środków ograniczających skierowanych przeciwko niektórym osobom, podmiotom i organom w związku z sytuacją w Iranie	6
--------------	---	---

PL

Cena:
3 EUR

⁽¹⁾ Tekst mający znaczenie dla EOG

⁽²⁾ Tekst mający znaczenie dla EOG, z wyjątkiem działań wchodzących w zakres załącznika I do Traktatu

2012/C 88/05	Zawiadomienie skierowane do osób, do których mają zastosowanie środki ograniczające przewidziane w decyzji Rady 2011/486/WPZiB, wykonywanej decyzją wykonawczą Rady 2012/167/WPZiB, i w rozporządzeniu Rady (UE) nr 753/2011, wykonywanym rozporządzeniem wykonawczym Rady (UE) nr 263/2012, w sprawie środków ograniczających w związku z sytuacją w Afganistanie	7
2012/C 88/06	Informacja skierowana do osób i podmiotów, do których mają zastosowanie środki ograniczające przewidziane w decyzji Rady 2011/782/WPZiB wykonywanej decyzją wykonawczą Rady 2012/172/WPZiB i w rozporządzeniu Rady (UE) nr 36/2012 wykonywanym rozporządzeniem wykonawczym Rady (UE) nr 266/2012 w sprawie środków ograniczających w związku z sytuacją w Syrii	9
2012/C 88/07	Zawiadomienie skierowane do osób i podmiotów, do których mają zastosowanie środki ograniczające przewidziane w decyzji Rady 2010/639/WPZiB, wykonywanej decyzją wykonawczą Rady 2012/171/WPZiB, i w rozporządzeniu Rady (WE) nr 765/2006, wykonywanym rozporządzeniem wykonawczym Rady (UE) nr 265/2012, w sprawie środków ograniczających wobec Białorusi	10

Komisja Europejska

2012/C 88/08	Kursy walutowe euro	11
--------------	---------------------------	----

INFORMACJE PAŃSTW CZŁONKOWSKICH

2012/C 88/09	Aktualizacja wzorów kart wydawanych przez ministerstwa spraw zagranicznych państw członkowskich akredytowanym członkom misji dyplomatycznych i przedstawicielstw konsularnych oraz członkom ich rodzin zgodnie z art. 19 ust. 2 rozporządzenia (WE) nr 562/2006 Parlamentu Europejskiego i Rady ustanawiającego wspólnotowy kodeks zasad regulujących przepływ osób przez granice (kodeks graniczny Schengen) (Dz.U. C 247 z 13.10.2006, s. 85; Dz.U. C 153 z 6.7.2007, s. 15; Dz.U. C 64 z 19.3.2009, s. 18; Dz.U. C 239 z 6.10.2009, s. 7; Dz.U. C 304 z 10.11.2010, s. 6; Dz.U. C 273 z 16.9.2011, s. 11; Dz.U. C 357 z 7.12.2011, s. 3)	12
--------------	---	----

V Ogłoszenia

POSTĘPOWANIA ADMINISTRACYJNE

Komisja Europejska

2012/C 88/10	MEDIA 2007 – Zaproszenie do składania wniosków – EACEA/09/12 – Wsparcie dystrybucji wideo na żądanie i dystrybucji kina cyfrowego	18
2012/C 88/11	MEDIA 2007 – Zaproszenie do składania wniosków – EACEA/10/12 – Wsparcie wdrożenia projektów pilotażowych	21

II

(Komunikaty)

KOMUNIKATY INSTYTUCJI, ORGANÓW I JEDNOSTEK ORGANIZACYJNYCH
UNII EUROPEJSKIEJ

KOMISJA EUROPEJSKA

Zatwierdzenie pomocy państwa zgodnie z art. 107 i 108 TFUE

Sprawy, w których Komisja nie wnosi zastrzeżeń

(Tekst mający znaczenie dla EOG)

(2012/C 88/01)

Data przyjęcia decyzji	16.12.2011
Numer środka pomocy państwa	SA.32603 (11/N)
Państwo członkowskie	Włochy
Region	—
Nazwa (i/lub nazwa beneficjenta)	Misure a sostegno del trasporto combinato e/o trasbordato su ferrovia — c.d. «Ferrobonus»
Podstawa prawna	Decreto del Ministro delle Infrastrutture e dei Trasporti n. 592 del 4 agosto 2010; Decreto del Ministro delle Infrastrutture e dei Trasporti n. 750 del 4 ottobre 2010; Decreto dirigenziale n. 3284 del 15 novembre 2010
Rodzaj środka pomocy	Program pomocy
Cel pomocy	Rozwój sektorowy, Ochrona środowiska
Forma pomocy	Dotacje bezpośrednie
Budżet	Roczne wydatki planowane w ramach programu pomocy: 25,7 mln EUR Całkowita kwota pomocy przewidziana w ramach programu: 25,7 mln EUR
Intensywność pomocy	37 %
Czas trwania	2011–2012
Sektory gospodarki	Transport kolejowy
Nazwa i adres organu przyznającego pomoc	Ministero delle infrastrutture e dei trasporti Via Nomentana 2 Viale dell'Arte 16 Via Caraci 36 00161 Roma RM ITALIA
Inne informacje	—

Oryginalny tekst decyzji, z którego usunięto wszystkie informacje poufne, znajduje się na stronie:
http://ec.europa.eu/community_law/state_aids/state_aids_texts_pl.htm

Brak sprzeciwu wobec zgłoszonej koncentracji
(Sprawa COMP/M.6452 – Nomura/HLV/DLP/DLA/DLL)

(Tekst mający znaczenie dla EOG)

(2012/C 88/02)

W dniu 16 marca 2012 r. Komisja podjęła decyzję o niewyrażaniu sprzeciwu wobec powyższej zgłoszonej koncentracji i uznaniu jej za zgodną ze wspólnym rynkiem. Decyzja ta została oparta na art. 6 ust. 1 lit. b) rozporządzenia Rady (WE) nr 139/2004. Pełny tekst decyzji dostępny jest wyłącznie w języku angielskim i zostanie podany do wiadomości publicznej po uprzednim usunięciu ewentualnych informacji stanowiących tajemnicę handlową. Tekst zostanie udostępniony:

- w dziale dotyczącym połączeń przedsiębiorstw na stronie internetowej Komisji poświęconej konkurencji: (<http://ec.europa.eu/competition/mergers/cases/>). Powyższa strona została wyposażona w różne funkcje pomagające odnaleźć konkretną decyzję w sprawie połączenia, w tym indeksy wyszukiwania według nazwy przedsiębiorstwa, numeru sprawy, daty i sektora,
 - w formie elektronicznej na stronie internetowej EUR-Lex jako numerem dokumentu 32012M6452 Strona EUR-Lex zapewnia internetowy dostęp do europejskiego prawa. (<http://eur-lex.europa.eu/en/index.htm>).
-

Zatwierdzenie pomocy państwa zgodnie z art. 107 i 108 TFUE**Sprawy, w których Komisja nie wnosi zastrzeżeń**

(Tekst mający znaczenie dla EOG, z wyjątkiem działań wchodzących w zakres załącznika I do Traktatu)

(2012/C 88/03)

Data przyjęcia decyzji	5.10.2011	
Numer środka pomocy państwa	SA.33053 (11/N)	
Państwo członkowskie	Węgry	
Region	—	Artykuł 107 ust. 3 lit. a)
Nazwa (i/lub nazwa beneficjenta)	Pannonia Ethanol Zrt. fejlesztési adókedvezménye	
Podstawa prawna	— 1996. évi LXXXI. törvény a társasági adóról és az osztalékadóról — 206/2006. (X. 16.) Korm. rendelet a fejlesztési adókedvezményről	
Rodzaj środka pomocy	Pomoc indywidualna	Pannonia Ethanol Zártkörűen Működő Részvénytársaság
Cel pomocy	Inwestycje w przetwarzanie i marketing	
Forma pomocy	Odliczenie od podatku	
Budżet	Całkowity budżet: 9 836,17 HUF (w mln)	
Intensywność pomocy	37,63 %	
Czas trwania	—	
Sektory gospodarki	Rolnictwo, leśnictwo i rybactwo	
Nazwa i adres organu przyznającego pomoc	Ministry for National Economy Budapest József nádor tér 2–4. 1051 MAGYARORSZÁG/HUNGARY	
Inne informacje	—	

Oryginalny tekst decyzji, z którego usunięto wszystkie informacje poufne, znajduje się na stronie:

http://ec.europa.eu/community_law/state_aids/state_aids_texts_pl.htm

Data przyjęcia decyzji	29.2.2012	
Numer środka pomocy państwa	SA.33176 (11/N)	
Państwo członkowskie	Włochy	
Region	—	—

Nazwa (i/lub nazwa beneficjenta)	Misura 223 — Imboschimento di superfici non agricole	
Podstawa prawna	— risoluzione del Consiglio relativa a una Strategia forestale per l'Unione europea 1999/C 56/01, — comunicazione della Commissione al Consiglio e al Parlamento europeo sull'attuazione della Strategia forestale dell'Unione europea COM(2005) 84 def. del 10 marzo 2005, — comunicazione della Commissione al Consiglio e al Parlamento europeo: Piano d'azione dell'UE per le foreste (Forest Action Plan) sull'attuazione della Strategia forestale dell'Unione europea COM(2006) 302 def. del 15 giugno 2006, — Decreto legislativo n. 227/2001 e successive modifiche, — Decreto ministeriale 15 giugno 2005 «Linee guida di programmazione forestale», — Programma quadro nazionale per il settore forestale (PQSF) approvato in CSR il 18 dicembre 2008, — leggi e regolamenti regionali e, in assenza, Prescrizioni di massima e di Polizia forestale, previste dal R.D.L. 30 dicembre 1923, n. 3267, — norme d'uso di gestione e salvaguardia dei boschi, di competenza regionale, formulate sulla base dei principi internazionali di gestione forestale sostenibile. Tali norme sono di competenza della Regioni e sono formulate, sulla base delle caratteristiche territoriali, sui principi internazionali di Gestione Forestale sostenibile (Conferenze ministeriali per la protezione delle foreste in Europa (MCPFE), adottati dal Governo italiano e dalle Amministrazioni regionali	
Rodzaj środka pomocy	Program pomocy	—
Cel pomocy	Leśnictwo	
Forma pomocy	Dotacja bezpośrednia	
Budżet	Całkowity budżet: 40,86 EUR (w mln)	
Intensywność pomocy	80 %	
Czas trwania	Do 31.12.2013	
Sektory gospodarki	Leśnictwo i pozyskiwanie drewna	
Nazwa i adres organu przyznającego pomoc	Ministero delle politiche agricole alimentari e forestali Via XX Settembre 20 00187 Roma RM ITALIA	
Inne informacje	—	

Oryginalny tekst decyzji, z którego usunięto wszystkie informacje poufne, znajduje się na stronie:

http://ec.europa.eu/community_law/state_aids/state_aids_texts_pl.htm

IV

(Informacje)

INFORMACJE INSTYTUCJI, ORGANÓW I JEDNOSTEK ORGANIZACYJNYCH
UNII EUROPEJSKIEJ

RADA

Ogłoszenie skierowane do osób, do których zastosowanie mają środki przewidziane w decyzji Rady 2011/235/WPZiB zmienionej decyzją 2012/168/WPZiB oraz w rozporządzeniu Rady (UE) nr 359/2011 zmienionym rozporządzeniem (UE) nr 264/2012 dotyczącym środków ograniczających skierowanych przeciwko niektórym osobom, podmiotom i organom w związku z sytuacją w Iranie

(2012/C 88/04)

Poniższe informacje kierowane są do osób wyszczególnionych w załączniku do decyzji Rady 2011/235/WPZiB zmienionej decyzją Rady 2012/168/WPZiB ⁽¹⁾, i w załączniku I do rozporządzenia Rady (UE) nr 359/2011, zmienionego rozporządzeniem Rady (UE) nr 264/2012 ⁽²⁾, dotyczącym środków ograniczających skierowanych przeciwko niektórym osobom, podmiotom i organom w związku z sytuacją w Iranie.

Rada Unii Europejskiej zdecydowała, że osoby wymienione we wspomnianych wyżej załącznikach powinny znaleźć się w wykazie osób i podmiotów, wobec których stosuje się środki ograniczające przewidziane w decyzji 2011/235/WPZiB i w rozporządzeniu (UE) nr 359/2011. Powody umieszczenia tych osób w wykazie wymieniono przy odnośnych wpisach w tych załącznikach.

Zwraca się uwagę tych osób na możliwość wystąpienia do właściwych organów w odpowiednim państwie członkowskim, które to organy wskazano na stronach internetowych wymienionych w załączniku II do rozporządzenia (UE) nr 359/2011, o uzyskanie zezwolenia na skorzystanie z zamrożonych środków finansowych w celu zaspokojenia podstawowych potrzeb lub dokonania określonych płatności (por. art. 4 rozporządzenia).

Zainteresowane osoby mogą złożyć do Rady wniosek, wraz z dokumentami uzupełniającymi, o ponowne rozpatrzenie decyzji o umieszczeniu ich w wyżej wspomnianym wykazie; w tej sprawie należy pisać na następujący adres:

Council of the European Union
General Secretariat
DG K — Coordination Unit
Rue de la Loi/Wetstraat 175
1048 Bruxelles/Brussel
BELGIQUE/BELGIË

Zwraca się także uwagę zainteresowanych osób na fakt, że mają one możliwość zaskarżenia decyzji Rady do Sądu Unii Europejskiej zgodnie z warunkami określonymi w art. 275 akapit drugi oraz w art. 263 akapity czwarty i szósty Traktatu o funkcjonowaniu Unii Europejskiej.

⁽¹⁾ Dz.U. L 87, 24.3.2012.

⁽²⁾ Dz.U. L 87, 24.3.2012.

Zawiadomienie skierowane do osób, do których mają zastosowanie środki ograniczające przewidziane w decyzji Rady 2011/486/WPZiB, wykonywanej decyzją wykonawczą Rady 2012/167/WPZiB, i w rozporządzeniu Rady (UE) nr 753/2011, wykonywanym rozporządzeniem wykonawczym Rady (UE) nr 263/2012, w sprawie środków ograniczających w związku z sytuacją w Afganistanie

(2012/C 88/05)

Osoby wyszczególnione w załączniku do decyzji Rady 2011/486/WPZiB, wykonywanej decyzją wykonawczą Rady 2012/167/WPZiB ⁽¹⁾, i w załączniku I do rozporządzenia Rady (UE) nr 753/2011, wykonywanego rozporządzeniem wykonawczym Rady (UE) nr 263/2012 ⁽²⁾, w sprawie środków ograniczających w związku z sytuacją w Afganistanie proszone są o zwrócenie uwagi na poniższe informacje.

Rada Bezpieczeństwa ONZ przyjęła rezolucję 1988 (2011) nakładającą środki ograniczające na osoby i podmioty uznane za talibów przed dniem przyjęcia tej rezolucji oraz na inne osoby, grupy, przedsiębiorstwa i podmioty z nimi powiązane i określone w sekcji A („Osoby powiązane z talibami”) i w sekcji B („Podmioty i inne grupy oraz przedsiębiorstwa powiązane z talibami”) ujednoliconego wykazu sporządzonego przez komitet utworzony na mocy rezolucji 1267 (1999) i 1333 (2000), a także na inne osoby, grupy, przedsiębiorstwa i podmioty powiązane z talibami.

W dniach 29 listopada 2011 r., 6 stycznia 2012 r., 13 lutego 2012 r. 1 marca 2012 r. oraz 16 marca 2012 r. komitet ustanowiony na mocy pkt. 30 rezolucji Rady Bezpieczeństwa Organizacji Narodów Zjednoczonych 1988 (2011) uaktualnił wykaz osób, grup, przedsiębiorstw i podmiotów objętych środkami ograniczającymi.

Zainteresowane osoby mogą w każdej chwili złożyć w Komitecie ONZ ustanowionym na mocy pkt. 30 rezolucji RB ONZ 1988 (2011) wniosek, wraz z dokumentami uzupełniającymi, o ponowne rozpatrzenie decyzji o umieszczeniu ich w wykazie ONZ. Wniosek taki należy przesłać na następujący adres:

United Nations — Focal point for delisting
Security Council Subsidiary Organs Branch
Room S-3055 E
New York, NY 10017
UNITED STATES OF AMERICA

Więcej informacji można znaleźć na stronie internetowej: <http://www.un.org/sc/committees/751/comguide.shtml>

Nawiązując do decyzji ONZ, Rada Unii Europejskiej postanowiła, że osoby określone w wyżej wymienionym dokumencie ONZ powinny zostać umieszczone w wykazach osób, grup, przedsiębiorstw i podmiotów, wobec których stosuje się środki ograniczające przewidziane w decyzji 2011/486/WPZiB i w rozporządzeniu (UE) nr 753/2011. Podstawy do umieszczenia odnośnych osób w wykazie znajdują się w stosownych wpisach w załączniku do decyzji Rady i w załączniku I do rozporządzenia Rady.

Zwraca się uwagę zainteresowanych osób na to, że mogą złożyć wniosek do właściwych organów w odpowiednim państwie członkowskim lub w odpowiednich państwach członkowskich, które to organy wskazano na stronach internetowych wymienionych w załączniku II do rozporządzenia (UE) nr 753/2011, po to by otrzymać zezwolenie na użycie zamrożonych środków finansowych w celu zaspokojenia podstawowych potrzeb lub dokonania określonych płatności (por. art. 5 rozporządzenia).

Zainteresowane osoby mogą także złożyć do Rady wniosek, wraz z dokumentami uzupełniającymi, o ponowne rozpatrzenie decyzji o umieszczeniu ich w wyżej wspomnianych wykazach; wniosek taki należy przesłać na następujący adres:

Council of the European Union
General Secretariat
DG K — Coordination Unit
Rue de la Loi/Wetstraat 175
1048 Bruxelles/Brussel
BELGIQUE/BELGIË

⁽¹⁾ Dz.U. L 87 z 24.3.2012.

⁽²⁾ Dz.U. L 87 z 24.3.2012.

Zwraca się również uwagę zainteresowanych osób na możliwość zaskarżenia decyzji Rady do Sądu Unii Europejskiej zgodnie z warunkami określonymi w art. 275 akapit drugi oraz w art. 263 akapity czwarty i szósty Traktatu o funkcjonowaniu Unii Europejskiej.

Informacja skierowana do osób i podmiotów, do których mają zastosowanie środki ograniczające przewidziane w decyzji Rady 2011/782/WPZiB wykonywanej decyzją wykonawczą Rady 2012/172/WPZiB i w rozporządzeniu Rady (UE) nr 36/2012 wykonywanym rozporządzeniem wykonawczym Rady (UE) nr 266/2012 w sprawie środków ograniczających w związku z sytuacją w Syrii

(2012/C 88/06)

Poniższe informacje skierowane są do osób i podmiotów wymienionych w załączniku I do decyzji Rady 2011/782/WPZiB wykonywanej decyzją wykonawczą Rady 2012/172/WPZiB ⁽¹⁾ oraz w załączniku II do rozporządzenia Rady (UE) nr 36/2012 wykonywanego rozporządzeniem wykonawczym Rady (UE) nr 266/2012 ⁽²⁾ dotyczącym środków ograniczających w związku z sytuacją w Syrii.

Rada Unii Europejskiej zdecydowała, że osoby i podmioty wyszczególnione w wyżej wymienionych załącznikach powinny znaleźć się w wykazie osób i podmiotów objętych środkami ograniczającymi przewidzianymi w decyzji 2011/782/WPZiB i w rozporządzeniu (UE) nr 36/2012 w sprawie środków ograniczających w związku z sytuacją w Syrii. Powody wyznaczenia tych osób i podmiotów wymieniono przy odnośnych wpisach w tych załącznikach.

Zwraca się uwagę zainteresowanych osób i podmiotów na możliwość złożenia wniosku do właściwych organów w odpowiednim państwie członkowskim lub w odpowiednich państwach członkowskich, które to organy wskazano na stronach internetowych wymienionych w załączniku III do rozporządzenia (UE) nr 36/2012, o uzyskanie zezwolenia na skorzystanie z zamrożonych środków finansowych w celu zaspokojenia podstawowych potrzeb lub dokonania określonych płatności (por. art. 16 rozporządzenia).

Zainteresowane osoby i podmioty mogą złożyć do Rady wnioski, wraz z dokumentami uzupełniającymi, o ponowne rozpatrzenie decyzji o umieszczeniu ich w wyżej wymienionym wykazie. Wnioski takie należy przesyłać na adres:

Council of the European Union
General Secretariat
DG K — Coordination Unit
Rue de la Loi/Wetstraat 175
1048 Bruxelles/Brussel
BELGIQUE/BELGIË

Zwraca się również uwagę zainteresowanych osób i podmiotów na możliwość zaskarżenia decyzji Rady do Sądu Unii Europejskiej zgodnie z warunkami określonymi w art. 275 akapit drugi oraz w art. 263 akapit czwarty i szósty Traktatu o funkcjonowaniu Unii Europejskiej.

⁽¹⁾ Dz.U. L 87 z 24.3.2012.

⁽²⁾ Dz.U. L 87 z 24.3.2012.

Zawiadomienie skierowane do osób i podmiotów, do których mają zastosowanie środki ograniczające przewidziane w decyzji Rady 2010/639/WPZiB, wykonywanej decyzją wykonawczą Rady 2012/171/WPZiB, i w rozporządzeniu Rady (WE) nr 765/2006, wykonywanym rozporządzeniem wykonawczym Rady (UE) nr 265/2012, w sprawie środków ograniczających wobec Białorusi

(2012/C 88/07)

Poniższe informacje skierowane są do osób i podmiotów wymienionych w załączniku V do decyzji Rady 2010/639/WPZiB, wykonywanej decyzją wykonawczą Rady 2012/171/WPZiB ⁽¹⁾, oraz w załączniku IB do rozporządzenia Rady (WE) nr 765/2006 wykonywanego rozporządzeniem Rady (UE) nr 265/2012 ⁽²⁾, w sprawie środków ograniczających wobec Białorusi.

Rada Unii Europejskiej zdecydowała, że osoby i podmioty wymienione we wspomnianych wyżej załącznikach powinny znaleźć się w wykazie osób i podmiotów, do których mają zastosowanie środki ograniczające przewidziane w decyzji 2010/639/WPZiB i w rozporządzeniu (WE) nr 765/2006, w sprawie środków ograniczających wobec Białorusi. Powody umieszczenia tych osób i podmiotów w wykazie figurują przy odnośnych wpisach w tych załącznikach.

Zwraca się uwagę zainteresowanych osób i podmiotów, że mają możliwość złożenia wniosku do właściwych organów – wskazanych na stronach internetowych wymienionych w załączniku II do rozporządzenia (WE) nr 765/2006 – w odpowiednim państwie członkowskim lub w odpowiednich państwach członkowskich, tak by otrzymać zezwolenie na użycie zamrożonych środków finansowych w celu zaspokojenia podstawowych potrzeb lub dokonania określonych płatności (por. art. 3 rozporządzenia).

Zainteresowane osoby i podmioty mogą złożyć do Rady wnioski – wraz z dokumentami uzupełniającymi – o to, by decyzja o umieszczeniu ich w wyżej wspomnianym wykazie została ponownie rozpatrzona. W tym celu należy pisać na poniższy adres:

Council of the European Union
General Secretariat
DG K — Coordination Unit
Rue de la Loi/Wetstraat 175
1048 Bruxelles/Brussel
BELGIQUE/BELGIË

Zwraca się także uwagę zainteresowanych osób i podmiotów na możliwość zaskarżenia decyzji Rady do Sądu Unii Europejskiej zgodnie z warunkami określonymi w art. 275 akapit drugi i art. 263 akapit czwarty i szósty Traktatu o funkcjonowaniu Unii Europejskiej.

⁽¹⁾ Dz.U. L 87 z 24.3.2012.

⁽²⁾ Dz.U. L 87 z 24.3.2012.

KOMISJA EUROPEJSKA

Kursy walutowe euro ⁽¹⁾

23 marca 2012 r.

(2012/C 88/08)

1 euro =

Waluta			Kurs wymiany		
Waluta			Kurs wymiany		
USD	Dolar amerykański	1,3242	AUD	Dolar australijski	1,2745
JPY	Jen	109,10	CAD	Dolar kanadyjski	1,3263
DKK	Korona duńska	7,4355	HKD	Dolar Hongkongu	10,2839
GBP	Funt szterling	0,83630	NZD	Dolar nowozelandzki	1,6300
SEK	Korona szwedzka	8,9240	SGD	Dolar singapurski	1,6748
CHF	Frank szwajcarski	1,2054	KRW	Won	1 504,36
ISK	Korona islandzka		ZAR	Rand	10,2241
NOK	Korona norweska	7,6380	CNY	Yuan renminbi	8,3450
BGN	Lew	1,9558	HRK	Kuna chorwacka	7,5235
CZK	Korona czeska	24,725	IDR	Rupia indonezyjska	12 127,58
HUF	Forint węgierski	294,48	MYR	Ringgit malezyjski	4,0739
LTL	Lit litewski	3,4528	PHP	Peso filipińskie	56,931
LVL	Łat łotewski	0,6969	RUB	Rubel rosyjski	38,9144
PLN	Złoty polski	4,1682	THB	Bat tajlandzki	40,732
RON	Lej rumuński	4,3723	BRL	Real	2,4109
TRY	Lir turecki	2,3862	MXN	Peso meksykańskie	17,0186
			INR	Rupia indyjska	67,8980

⁽¹⁾ Źródło: referencyjny kurs wymiany walut opublikowany przez ECB.

INFORMACJE PAŃSTW CZŁONKOWSKICH

Aktualizacja wzorów kart wydawanych przez ministerstwa spraw zagranicznych państw członkowskich akredytowanym członkom misji dyplomatycznych i przedstawicielstw konsularnych oraz członkom ich rodzin zgodnie z art. 19 ust. 2 rozporządzenia (WE) nr 562/2006 Parlamentu Europejskiego i Rady ustanawiającego wspólnotowy kodeks zasad regulujących przepływ osób przez granice (kodeks graniczny Schengen) (Dz.U. C 247 z 13.10.2006, s. 85; Dz.U. C 153 z 6.7.2007, s. 15; Dz.U. C 64 z 19.3.2009, s. 18; Dz.U. C 239 z 6.10.2009, s. 7; Dz.U. C 304 z 10.11.2010, s. 6; Dz.U. C 273 z 16.9.2011, s. 11; Dz.U. C 357 z 7.12.2011, s. 3)

(2012/C 88/09)

Publikacja wzorów kart wydawanych przez ministerstwa spraw zagranicznych państw członkowskich akredytowanym członkom misji dyplomatycznych i przedstawicielstw konsularnych oraz członkom ich rodzin zgodnie z art. 19 ust. 2 rozporządzenia (WE) nr 562/2006 Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 15 marca 2006 r. ustanawiającego wspólnotowy kodeks zasad regulujących przepływ osób przez granice (kodeks graniczny Schengen), opiera się na informacjach przekazanych Komisji przez państwa członkowskie zgodnie z art. 34 kodeksu granicznego Schengen.

Oprócz niniejszej publikacji w Dzienniku Urzędowym, aktualizowane co miesiąc informacje dostępne są na stronie internetowej Dyrekcji Generalnej do Spraw Wewnętrznych.

BELGIA

Informacje zastępujące informacje opublikowane w Dz.U. C 247 z 13.10.2006:

— Carte d'identité diplomatique (carte D)

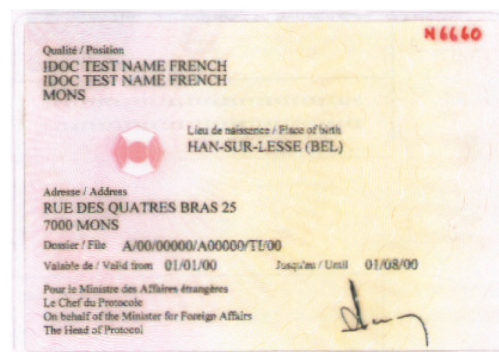
Diplomatieke identiteitskaart (D kaart)

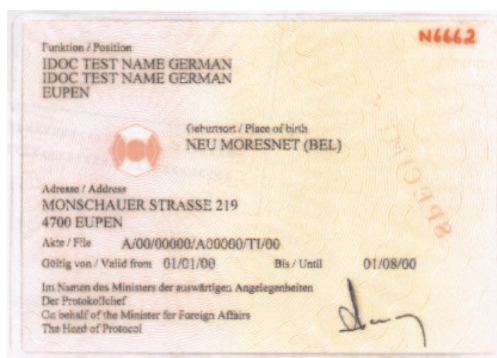
Diplomatischer Personalausweis (D Karte)

Legitymacja dyplomatyczna (karta D)

Przód

Tył





— Carte d'identité consulaire (carte C)

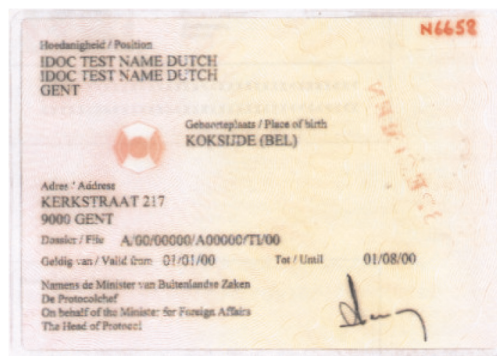
Consulaat identiteitskaart (C kaart)

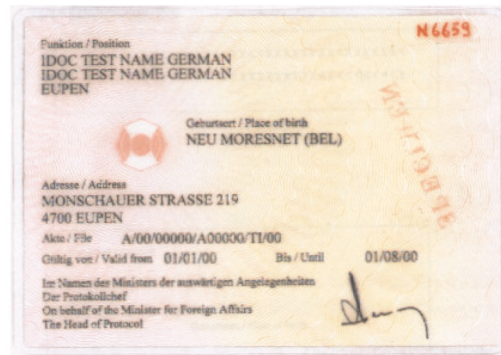
Konsularer Personalausweis (C Karte)

Legitymacja konsularna (karta C)

Przód

Tył





— Carte d'identité spéciale — couleur bleue (carte P), délivrée avant et après le 1.2.2012

Bijzondere identiteitskaart — blauw (P kaart), uitgereikt vóór en na 1.2.2012

Besonderer Personalausweis — blau (P Karte), ausgestellt vor und nach dem 1.2.2012

Specjalny dokument tożsamości – kolor niebieski (karta P), wydany przed i po 1.2.2012

Przed 1.2.2012

Przód

Tył

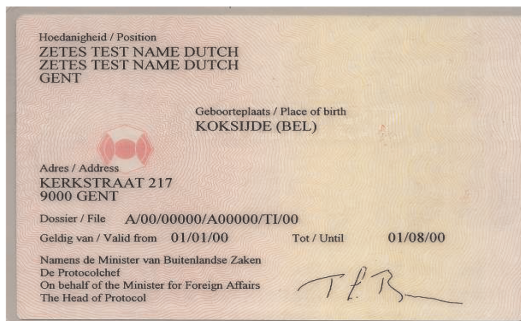
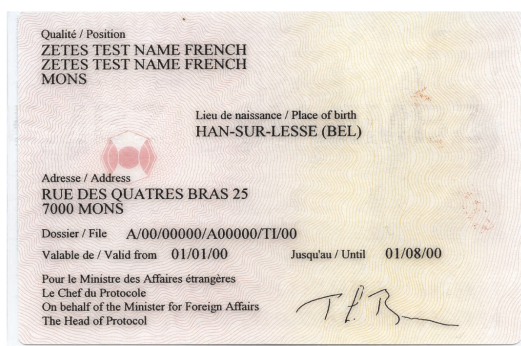




Po 1.2.2012

Przód

Tyt



— Carte d'identité spéciale — couleur rouge (carte S)

Bijzondere identiteitskaart — rood (S kaart)

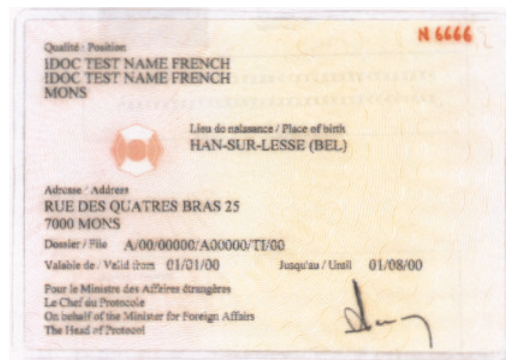
Besonderer Personalausweis — rot (S Karte)

Legitymacja specjalna — czerwona (karta S)

Przód



Tył



- Document d'identité E pour les enfants âgés de moins de 5 ans des étrangers privilégiés titulaires d'une carte d'identité diplomatique, d'une carte d'identité consulaire, d'une carte d'identité spéciale — couleur bleue ou d'une carte d'identité spéciale — couleur rouge

Identiteitsbewijs E voor kinderen, die de leeftijd van vijf jaar nog niet hebben bereikt, van een bevoorrecht vreemdeling dewelke houder is van een diplomatieke identiteitskaart, consulaire identiteitskaart, bijzondere identiteitskaart, blauw of bijzondere identiteitskaart — rood

Identitätsdokument E für Kinder unter fünf Jahren, für privilegierte Ausländer, die Inhaber eines diplomatischen Personalausweises sind, konsularer Personalausweis, besonderer Personalausweis — rot oder besonderer Personalausweis — blau.

(Dokument tożsamości E dla dzieci (w wieku poniżej 5 lat) cudzoziemców, którzy są posiadaczami dyplomatycznego dowodu tożsamości, konsularnego dowodu tożsamości, niebieskiego specjalnego dowodu tożsamości lub czerwonego specjalnego dowodu tożsamości)

V

(Ogłoszenia)

POSTĘPOWANIA ADMINISTRACYJNE

KOMISJA EUROPEJSKA

MEDIA 2007

Zaproszenie do składania wniosków – EACEA/09/12

Wsparcie dystrybucji wideo na żądanie i dystrybucji kina cyfrowego

(2012/C 88/10)

1. Cele i opis

Podstawą niniejszego zaproszenia do składania wniosków jest decyzja Parlamentu Europejskiego i Rady nr 1718/2006/WE z dnia 15 listopada 2006 r. w sprawie wprowadzenia w życie programu wspierającego europejski sektor audiowizualny (MEDIA 2007).

Jednym ze środków, jakie należy wprowadzić na mocy tej decyzji, jest zapewnienie wsparcia dystrybucji wideo na żądanie i dystrybucji kina cyfrowego.

Projekt dystrybucji wideo na żądanie i dystrybucji kina cyfrowego jest jednym ze sposobów, w jakie program MEDIA 2007 zapewnia włączenie najnowszych technologii i tendencji do praktyk handlowych beneficjentów programu.

Głównym celem tego projektu jest wsparcie tworzenia i wykorzystywania katalogu utworów europejskich, którym należy zapewnić międzynarodową cyfrową dystrybucję dla szerszej publiczności i (lub) właścicieli sal kinowych za pośrednictwem zaawansowanych usług dystrybucji, wraz – w razie potrzeby – z cyfrowymi systemami bezpieczeństwa w celu ochrony treści online.

2. Kwalifikujący się wnioskodawcy

Niniejsze zaproszenie jest skierowane do europejskich firm, które działają na rzecz realizacji powyższych celów.

Wnioskodawcy muszą mieć siedzibę w jednym z następujących krajów:

- 27 krajów Unii Europejskiej,
- państwa EOG,
- Szwajcaria,
- Chorwacja,
- Bośnia i Hercegowina (pod warunkiem zakończenia procesu negocjacji i sformalizowania udziału tego państwa w programie MEDIA).

3. Kwalifikujące się działania

W ramach niniejszego zaproszenia do składania wniosków do udziału w programie kwalifikują się następujące działania:

- 1) wideo na żądanie (VoD): usługa umożliwiająca osobom indywidualnym wybór utworów audiowizualnych z centralnego serwera do celów oglądania na zdalnym ekranie przez szybki zapis (streaming) i (lub) pobieranie,

- 2) dystrybucja kina cyfrowego (DCD): cyfrowa dostawa (w akceptowalnym standardzie komercyjnym) „kluczowych materiałów”, tj. filmów pełnometrażowych, filmów telewizyjnych lub seriali, filmów krótkometrażowych (fabularnych, animowanych i dokumentów kreatywnych) do kin w celu eksploatacji kinowej (za pośrednictwem twardego dysku, satelity, online itd.).

Minimalny czas trwania projektów wynosi 3 lata.

Nowe działania należy rozpocząć między dniem 1 lipca 2012 r. a dniem 1 marca 2013 r.

4. Kryteria przyznania dotacji

Każde zgłoszone kwalifikujące się działanie zostanie ocenione na podstawie następujących kryteriów oceny:

- katalog i linia wydawnicza (10 %),
- europejski wymiar katalogu (20 %),
- jakość i opłacalność kosztowa przedstawionego modelu biznesowego (20 %),
- strategia marketingowa (20 %),
- innowacyjne aspekty działania (10 %),
- zasięg związany z tworzeniem grup i sieci (10 %),
- grupa docelowa i potencjalny wpływ (10 %).

5. Budżet

Całkowity dostępny budżet wynosi 6 725 000 EUR.

Zgodnie z wytycznymi maksymalny wkład w każdy z projektów nie może przekroczyć 1 000 000 EUR.

Wkład finansowy przyjmie formę dotacji. Przyznany udział finansowy nie będzie przekraczał 50 % całkowitych kosztów kwalifikowanych.

Agencja zastrzega sobie prawo do nieprzyznania wszystkich dostępnych funduszy.

6. Termin składania wniosków

Wnioski należy składać do Agencji Wykonawczej (EACEA) do **dnia 25 czerwca 2012 r.**

Rozpatrywane będą wyłącznie wnioski złożone na oficjalnym formularzu zgłoszeniowym, podpisane przez osobę uprawnioną do zaciągania prawnie wiążących zobowiązań w imieniu organizacji składającej wniosek. Na kopercie należy umieścić wyraźny dopisek:

MEDIA 2007 — Video on Demand and Digital Cinema Distribution — EACEA/09/12

Wnioski należy wysłać listem poleconym lub przesyłką kurierską (na koszt wnioskodawcy) pod następujący adres:

Education, Audiovisual and Culture Executive Agency
MEDIA 2007 — Video on Demand and Digital Cinema Distribution — EACEA/09/12
Mr Constantin DASKALAKIS
BOUR 03/30
Avenue du Bourget/Bourgetlaan 1
1049 Bruxelles/Brussel
BELGIQUE/BELGIË

Wnioski wysłane faksem lub e-mailem zostaną odrzucone.

7. Szczegółowe informacje

Szczegółowe wytyczne wraz z formularzami zgłoszeniowymi znajdują się na następującej stronie internetowej:

http://ec.europa.eu/culture/media/programme/newtech/vod_dcc/index_en.htm

Wnioski muszą spełniać wszystkie warunki przedstawione w wytycznych; należy je składać na odpowiednich formularzach.

MEDIA 2007**Zaproszenie do składania wniosków – EACEA/10/12****Wsparcie wdrożenia projektów pilotażowych**

(2012/C 88/11)

1. Cele i opis

Podstawą niniejszego zaproszenia do składania wniosków jest decyzja Parlamentu Europejskiego i Rady nr 1718/2006/WE z dnia 15 listopada 2006 r. w sprawie wprowadzenia w życie programu wspierającego europejski sektor audiowizualny (MEDIA 2007).

Jednym ze środków, jakie należy wprowadzić na mocy tej decyzji, jest zapewnienie wsparcia wdrożenia projektów pilotażowych.

W celu dostosowania programu do zmian zachodzących na rynku, ze szczególnym naciskiem na wprowadzanie i wykorzystywanie nowych technologii informacyjnych i komunikacyjnych, program może wspierać programy pilotażowe.

2. Kwalifikujący się wnioskodawcy

Niniejsze zawiadomienie jest skierowane do europejskich firm, których działalność przyczynia się do osiągnięcia powyższych celów.

Wnioskodawcy muszą mieć siedzibę w jednym z następujących krajów:

- 27 krajów Unii Europejskiej,
- państwa EOG,
- Szwajcaria,
- Chorwacja,
- Bośnia i Hercegowina (pod warunkiem zakończenia procesu negocjacji i sformalizowania udziału tego państwa w programie MEDIA).

3. Kwalifikujące się działania

W ramach niniejszego zaproszenia do składania wniosków do udziału w programie kwalifikują się następujące działania:

- 1) dystrybucja: nowe sposoby tworzenia i dystrybucji europejskich treści audiowizualnych za pośrednictwem usług nieliniowych;
- 2) środowisko produkcyjne otwartych mediów;
- 3) dystrybucja – promocja i marketing: wykorzystanie technik internetowych w celu rozwijania lokalnych wspólnot kinematograficznych;
- 4) „audiowizualny portal na zbiegu różnych mediów”: w celu poszerzenia i polepszenia dostępu do uporządkowanych informacji i ich wykorzystania, będących częścią europejskich treści audiowizualnych w różnych typach baz danych.

Czas trwania działań wynosi 12, 24 lub 36 miesięcy.

Działania należy rozpocząć w dniu 1 stycznia 2013 r.

4. Kryteria przyznania dotacji

Każde zgłoszone kwalifikujące się działanie zostanie ocenione na podstawie następujących kryteriów oceny:

- znaczenie działania dla celów programu (20 %),
- europejski wymiar działania (20 %),
- jasność celów i grup docelowych (15 %),

- jasność i spójność ogólnego projektu działania oraz prawdopodobieństwo osiągnięcia zamierzonych celów w okresie przewidzianym na działanie (15 %),
- opłacalność działania pod względem kosztów (10 %),
- doświadczenie organizacji uczestniczących oraz jakość planu zarządzania działaniem (10 %),
- jakość i skuteczność planu rozpowszechniania wyników (10 %).

5. Budżet

Całkowity dostępny budżet wynosi 1,5 mln EUR.

Nie ustalono kwoty maksymalnej.

Udział finansowy przyjmie formę dotacji. Przyznany udział finansowy nie będzie przekraczał 50 % całkowitych kosztów kwalifikowanych.

Agencja zastrzega sobie prawo do nieprzyznania wszystkich dostępnych funduszy.

6. Termin składania wniosków

Wnioski należy składać do Agencji Wykonawczej (EACEA) do **dnia 18 czerwca 2012 r.**

Rozpatrywane będą wyłącznie wnioski złożone na oficjalnym formularzu zgłoszeniowym, podpisane przez osobę uprawnioną do zaciągania prawnie wiążących zobowiązań w imieniu organizacji składającej wniosek. Na kopercie należy umieścić wyraźny dopisek:

MEDIA 2007 — Pilot Projects — EACEA/10/12

Wnioski należy wysłać listem poleconym lub przesyłką kurierską (na koszt wnioskodawcy) pod następujący adres:

Education, Audiovisual and Culture Executive Agency
MEDIA 2007 — Pilot Projects — EACEA/10/12
Mr Constantin DASKALAKIS
BOUR 03/30
Avenue du Bourget/Bourgetlaan 1
1049 Bruxelles/Brussel
BELGIQUE/BELGIË

Wnioski wysłane faksem lub e-mailem zostaną odrzucone.

7. Szczegółowe informacje

Szczegółowe wytyczne wraz z formularzami zgłoszeniowymi znajdują się na następującej stronie internetowej:

http://ec.europa.eu/culture/media/programme/newtech/pilot/index_en.htm

Wnioski muszą spełniać wszystkie warunki przedstawione w wytycznych; należy je składać na odpowiednich formularzach.

CENY PRENUMERATY w 2012 r. (bez VAT, włącznie z normalną opłatą za dostawę przesyłki)

Dziennik Urzędowy UE, serie L i C, wyłącznie wersja papierowa	w 22 językach urzędowych UE	1 200 EUR/rok
Dziennik Urzędowy UE, serie L i C, wersja papierowa + roczne wydanie na płycie DVD	w 22 językach urzędowych UE	1 310 EUR/rok
Dziennik Urzędowy UE, seria L, wyłącznie wersja papierowa	w 22 językach urzędowych UE	840 EUR/rok
Dziennik Urzędowy UE, serie L i C, miesięczne wydanie na płycie DVD (komplet)	w 22 językach urzędowych UE	100 EUR/rok
Suplement do Dziennika Urzędowego (seria S) – Ogłoszenia o przetargach, płyta DVD raz w tygodniu	wielojęzyczny: w 23 językach urzędowych UE	200 EUR/rok
Dziennik Urzędowy UE, seria C – Konkursy	w językach, których dotyczy konkurs	50 EUR/rok

Prenumerata *Dziennika Urzędowego Unii Europejskiej*, który jest wydawany w językach urzędowych Unii, dostępna jest w 22 wersjach językowych. Dziennik Urzędowy składa się z dwóch serii – L (Legislacja) oraz C (Informacje i zawiadomienia).

Dla każdej wersji językowej jest otwierana osobna prenumerata.

Zgodnie z rozporządzeniem Rady (WE) nr 920/2005, opublikowanym w Dzienniku Urzędowym L 156 z dnia 18 czerwca 2005 r., instytucje Unii Europejskiej nie mają obowiązku sporządzania wszystkich aktów prawnych w języku irlandzkim ani publikowania ich w tym języku. W związku z tym irlandzkie wydania Dziennika Urzędowego sprzedawane są osobno.

Prenumerata Suplementu do Dziennika Urzędowego (seria S – Ogłoszenia o przetargach) obejmuje wszystkie 23 wersje językowe na pojedynczej płycie DVD.

Na żądanie prenumeratorzy *Dziennika Urzędowego Unii Europejskiej* mogą otrzymać różne załączniki do Dziennika Urzędowego. Prenumeratory informowani są o publikacji załączników poprzez zawiadomienia dołączane do *Dziennika Urzędowego Unii Europejskiej*.

Sprzedaż i prenumerata

Prenumeratę różnych odpłatnych publikacji wydawanych okresowo, na przykład prenumeratę *Dziennika Urzędowego Unii Europejskiej*, można zamówić u naszych dystrybutorów handlowych. Wykaz dystrybutorów handlowych znajduje się na stronie internetowej:

http://publications.europa.eu/others/agents/index_pl.htm

Portal EUR-Lex (<http://eur-lex.europa.eu>) zapewnia bezpośredni i bezpłatny dostęp do prawodawstwa Unii Europejskiej. EUR-Lex umożliwia dostęp do *Dziennika Urzędowego Unii Europejskiej* oraz traktatów, aktów prawnych, orzecznictwa i aktów przygotowawczych.

Dodatkowe informacje o Unii Europejskiej znajdują się na stronie: <http://europa.eu>



Urząd Publikacji Unii Europejskiej
2985 Luksemburg
LUKSEMBURG

PL